

د افغانستان په اړه د ملګرو ملتونو د امنیت شورا غونډې ته د اغلې د نقل قول په صورت کې دې د وينا اصلي بڼې ته
کريمه بنون څرګندونې
۲۰۲۳، د سېپتمبر ۲۶مه،
مراجعه وسي.

د غونډې درنو ګډوالو!

مننه چې د څرګندونو وخت موراګر.

زه نړيواله حقوقي کارپوه کريمه بنون يم او نږدې درې لسيزې کېرې چې د افغان مېرمنو د بشري حقونو له مدافعانو (WHRDs) سره کار کوم. دغې شورا ته تر دې مخکې هم ډېری افغانې مېرمنې د هغه حالت په اړه غږېدلې دي چې ښځې يې تر اوسه په افغانستان کې د طالبانو تر تسلط لاندې تېروي، زه دلته نن يوازې پر ځينو هغو ټکو تمرکز کوم چې نړيواله ټولنه او امنیت شورا يې بايد په اړه غبرګون وښيي.

تاسې ته مالومه ده چې طالبانو د ۲۰۲۱ له اګسته تر اوسه، د پنځه شپېته بېلابېلو فرمانونو په صادرلو سره افغانې مېرمنې د ژوند له ګڼو لومړنيو بشري حقونو يې برخې کړې. له زده کړو، کار، په خلاصه پښه تګ راتګ، لومړنيو روغتيايي اسانتياوو او په ټولنيز ژوند کې له برخې اخيستلو د افغانو مېرمنو محرومېدل د دغو فرمانونو پايله ده. واک ته د طالبانو تر بيا رسېدو وروسته دغې ډلې ګڼ شمېر هغه افغانې مېرمنې شکنجه او زنداني کړې دي چې د بشري حقونو په دفاع کې يې د طالبانو د اپارتايد پر ضد مبارزه کوله. د طالبانو واکمني د ملګرو ملتونو له منشور سره ښکاره په ټکر کې او نړيوال امنیت ته جدي ګواښ دی. په دې وروستيو کې په افغانستان کې د ښځو د ځاوړنو زياتې شوې شمېرې بورنوونکې دي، خو وضعيت ته په کتو، همدا تمه کېده.

د غونډې درنو ګډوالو!

داسې ورځ به نه وي چې د افغانستان له يوې برخې دې له بېلابېلو قومونو ښځې ما ته له ورباندې روان ناوړين څخه سر و نه ټکوي. يوې تخارۍ ازبکې خولا راته وويل چې يو وار خو يې لا ځانورژني ته نيت و. دغې مېرمنې چې پخوا يې له يوې مدني ټولنې سره کار کاوه، راته وويل، "داريم چې طالبان به اخبر د نارينه له اجازې پرته، د ښځو په ساه اخيستلو هم بنديز ولګوي." يوې هزاره مېرمنې وويل، "هره لحظه د طالبانو له خوا د هزاره افغانانو د سر و مال د تالا کېدو له ګواښ سره عمر تېروو." يوې بلې مېرمنې چې په کابل کې يې احتجاج کاوه وويل، "طالبانو مور د خپلو کورونو بندېوانې کړې يوو. دا کوم حالت چې مور يې تېروو، تدريجي مرګ دی. له مور سره هماغه څه روان دي چې له خلکو سره تر جنسيتي اپارتايد لاندې کېږي."

ډېری افغانې مېرمنې بيا د ځينو نړيوالو څېرو هغو هڅو اندېښمنې کړې دي چې د طالبانو د جبر پر ټولو پالیسيانو سترګې پټوي او بيا بيا نړۍ ته طالبان او دا هر څه عادي برېښوي. له همدې امله ځينو افغانو مېرمنو نوا نيولې او له نړۍ غواړي چې نه يوازې دې پر افغانانو روان حالت د اپارتايد په توګه په رسميت وپېژني، بلکې د مخنيوي لپاره دي يې مټې رابډوي. نړيوالې ټولنې همدا يوه خبره نيولې چې د افراطيانو پر ضد به مبارزه کوي، اما په عمل کې بيا د همدې مبارزې د لومړۍ کرښې د هغو افغانو مېرمنو په ملاتړ کې پاتې راغلې چې دا اوس هم هلته په سوله ييزه مبارزه اخته دي.

که څه هم امنیت شورا بيا بيا پر طالبانو غږ کړی دی چې له واکه دې نوره ناوړه ګټه نه اخلي، خو دغه شورا له ډېرو نورو لارو هم کولای سي چې طالبان د ښځو او نجونو د ترورولو سويو حقونو بازخواست ته کښېنوي او دا کار بايد وسي. زه نن دلته د دې لپاره راغلې يم چې پر امنیت شورا غږ وکړم چې طالبانو ته دې په عمل کې وروښيي چې نړۍ ته د دوی مسلط جنسيتي اپارتايد د منلو او زغم نه دی.

په جون کې د افغانستان لپاره د ملګرو ملتونو ځانګړي راپور ورکوونکي او د ښځو او نجونو پر وړاندې د جنسيتي تبعيض پېښو ته د رسېدو لپاره د ملګرو ملتونو ځانګړې ډلې پر نړيواله ټولنه غږ وکړ چې هر څنګه کېږي له نړيوالې حقوقي ديدګاه دې دغه روان جنسيتي اپارتايد چې دوی "د تبعيض، توپير، توهين او د ښځو او نجونو د محوه کولو پلان سوې بڼه" بلله، مخنيوی وکړي. محترم جنرل سکرټر، د بشري حقونو عالي شورا، د ملګرو ملتونو د ښځو د برخې اجراييه رييس او د امنیت شورا د ځينو غړيو په ګډونو بېلابېلو هېوادونو هم دغه اوسنی حالت "جنسيتي اپارتايد" بللی دی. د بشري حقونو په شورا کې سوېلي افريقا نه يوازې د طالبانو حاکميت جنسيتي اپارتايد بللی، بلکې پر نړيواله ټولنه يې غږ کړی چې له دغې موضوع سره دې هم د توکم پرستي د مخنيوي

د قانون په څېر برخورد وکړي. د غونډې درنو کېدونوالو! زه نن راغلي يم چې له نړيوالې ټولنې غوښتنه وکړم چې د طالبانو د حاکمیت، چې د بشر په تاريخ کې په سیستماتیکه توگه د بنځو د محکومولو تر ټولو ناوړه بېلگه ده، پر ضد له غندنو مندو تېره سي او په عمل کې څه وکړي.

واک ته د طالبانو تر بيا رسېدو وروسته چې تر اوسه د دوی پر ضد څه روان دي، دغه چارې کوم درد نه دوا کوي. زما په گډون، د بنځو د بشري حقونو گڼ شمېر افغاني فعالانې او د بشري حقونو نړيوالې کارپوهانې په دې باوري دي چې که د طالبانو حاکمیت د جنسيتي اپارتايد په توگه وپېژندل سي او هماغسې چلند ورسره وسي، پایلې به يې ډېرې گټورې وي. مور کولای سو دغه ديدگاه د اپارتايد د شته قانون په تفسير او هم د جنسيتي اپارتايد د نړيوال قانون په رڼا کې لا قوي کړو.

ما په تېر ډسمبر کې د بشري حقونو له افغانو مدافعانو سره تر گڼو مشورو وروسته، "په افغانستان د جنسيتي اپارتايد په مخنيوي کې د نړيوالو مسووليت"، په نامه خپل يو تحقيق خپور کړ. هلته مې د افغانستان روان وضعیت د جنسيتي اپارتايد په توگه تحليل کړی او پر حقوقي پایلو يې غږېدلې يم.

په همدې خاطر بايد وپوهېږو چې اپارتايد له قانوني اړخه څه مانا لري او پایلې يې څه کېدای سي؟

د نړيوال قانون په اساس اپارتايد هغه حالت ته وويل کېږي چې تبعيض پکې د حکومت په سیستم اوښتی او سياست پکې د امتيازي سلوک مانا ولري. د روم د اساس نامې (۷)(۲)(ح) ماده چې د اپارتايد تعريف پکې سوی، که فقط "جنسيتي" ټکی ور زيات کړو دې پایلې ته رسېږو چې:

"ناتسازي چارې.... د يوه رژيم په چوکاټ کې د يوې ډلې هغه نارواوې دي چې پر يوه يا څو ډلو انسانانو يې د خپل واک د دوام لپاره کوي."

اوس که د افغانستان اوسني حالت ته د بشري حقونو له عادي ليدلوري وکتل سي چې حکومت پکې د بشري حقونو د ساتنې مسوول بلل سوی، ځکه کومې پایلې ته نه رسېږو چې دلته داسې نه ده چې طالبان يوازې د بنځو د حقونو په ساتنه کې پاتې راغلي، بلکې پر بنځو جبر يې د حکومت سیستم او د ټولې فلسفې مرکزي برخه جوړوي. له اوسني وضعیت څخه د مثبت بدلون تمه يوازې هغه وخت کېدای سي چې پر وړاندې يې يو مستقل او اصولي نړيوال غبرگون وښوول سي، د بنځو، سولې او امنيت اړوندو لسو قطع نامو ته توجه وسي، بېلابېل هېوادونه يې ملاتړ وکړي او دغه شورا بيا همدغه نړيوال غبرگون رهبري کړي.

جنسيتي اپارتايد او د جنسيت په اساس د چا ازار او ځورول که څه هم يو له بله بېل ښکاري، خو سره تړلي دي. په افغانستان کې هم د طالبانو د جنسيتي اپارتايد تر حاکمیت لاندې خلک د جنسيت او توکم په اساس ځورول کېږي. د جرمونو نړيواله محکمه هم اوسنی وضعیت ارزوي او کېدای سي د ځينو مجرمانو پر وړاندې اقدامات هم وکړي چې دا به يو ښکام وي، خو په اوسني حالت کې په انفرادي توگه بازخواست که څه هم مهم دی، اما په يوازې ځان د دې جوگه نه دی چې روان بحران ورباندې پيمانه کړو.

اوسني وضعیت ته د اپارتايد په سترگه د کتلو يوه لويه گټه دا هم ده چې نه يوازې د عاملانو په اړه به يې غبرگون ښوول کېږي، بلکې دا په دې مانا ده چې لکه د سويلي افريقا د توکم پرستي په قضيه کې، دلته به هم د ملگرو ملتونو هيڅ غړی هېواد نه سي کولای له طالبانو سره رادرشه ولري، يا نړۍ ته د طالبانو ناکردې د عادي پېښو په توگه وښيي، بلکې اړ به وي چې د اوسني وضعیت پر ضد کوټلي گامونه پورته کړي. په دې اساس، تر څو چې د طالبانو دغه جنسيتي اپارتايد حاکم وي، په رسميت به نه پېژندل کېږي او نه به هم په ملگرو ملتونو کې ځای لري. دا کار به د نړۍ په ټولو برخو کې هغو ډلو ته چې طالبانو ته ورته فکر لري، ښکاره پيغام ورسوي چې نړيواله ټولنه د بنځو د حقونو له ترورونکيو سره غاړه نه وړي.

د جنسيتي اپارتايد د ليدلوري هدف د افغانستان منزوي کول او د بشري مرستو پارچاوي نه ده. په اصولي او عادلانه توگه بشري مرستې د خلکو د مرگ او ژوند خبره ده، خو د بشري حقونو ملاتړ او بشري مرستې بايد د دې پر ځای چې يو د بل ځای ونيسي، يو بل قوي کړي.

سر کال د بشري حقونو د هغې نړيوالې اعلاميې له پنځه اويايمې کاليزې سره سمون خوري چې په روښانه ټکو پکې ويل شوي، "د ملگرو ملتونو وگړي ايمان په دې تازه کوي چې... د ښځو او نارينه وو حقونو ته به مساوي احترام لري. " دغه سند مور دې پايلې ته رسوي چې افغاني مېرمنې د بشر د اساسي حقونو د ساتنې تر ټولو مېړنۍ اتلاني دي چې بايد ملاتړ يې وکړي.

په همدې خاطر څو وړانديزونه لرم؛

1. امنيت شورا او د ملگرو ملتونو ټولې اړوندې څانگې بايد داسې پرېکړې تصويب کړي چې پکې د ښځو پر وړاندې د طالبانو چلند هم د جنسيت په اساس د ځورونې او هم د پلان شوي جنسيتي اپارتايد په توگه ياد کړي. په دغو پرېکړو کې بايد له دولتونو او د ملگرو ملتونو له اړونو سازمانونو وغوښتل سي چې د مجرمو کسانو په نيولو سربېره، د نړيوال قانون د دغه پراخ تنقيض مخه ونيسي.
2. اوس چې د نړيوال قانون د تقويت پر خاطر د بشر پر وړاندې د شويو جرمونو پر معاهده کار روان دی. دا زموږ لپاره يو مناسب فرصت دی چې د شورا غړي او اړوند هېوادونه بايد ځان ډاډه کړي چې دغه معاهده نه يوازې جنسيت ته ځواب ورکونکې ده، بلکې جنسيتي اپارتايد هم په ځان کې رانغاړي.
3. د افغانستان لپاره د ملگرو ملتونو مرستندويه پلاوی (يوناما) چې کليدي رول لري، بايد په ټولو اړوندو برخو کې د ښځو د حقونو خونديتوب يقيني کړي. په دې سربېره، د وضعیت د ارزولو او پېښبيني په خاطر چې د افغانستان په اړه څومره نړيوالې غونډې او سمینارونه جوړيږي، په ټولو کې بايد د ښځو د حقونو حمايت او دوی ته د گډون لومړيتوب ورکولو سي.

د غونډې درنو برخه والو!

خپلې خبرې د ښځو د بشري حقونو د يوې افغاني مدافع په دې خبره را نغاړم چې راته ويل يې، د انسان بقا په هيله مندي کې نغښتي. دغه اجتجاجونه او مظاهري چې افغاني باتوري مېرمنې يې د خپلو حقونو لپاره پر سړکونو او لارو کوي، ختمېده نه لري. دوی د برابرې او مساوات لپاره د مرگ خطر پر ځان منلی، امنيت شورا هم بايد په همدومره شجاعت او مېړانه د دوی ملاتړ وکړي.

مننه